



安全理事会

PROVISIONAL

S/PV.3809  
6 August 1997

CHINESE

第三八〇九次会议逐字记录

1997年8月6日星期三,上午11时40分  
在纽约总部举行

主席: 约翰·韦斯顿爵士

(大不列颠及北爱尔兰联合王国)

成员国: 智利

拉腊因先生

中国

秦华孙先生

哥斯达黎加

萨恩斯-比奥利先生

埃及

阿布勒-马吉德先生

法国

德雅梅先生

几内亚比绍

达罗沙先生

日本

小西先生

肯尼亚

马乌戈先生

波兰

沃索维奇先生

葡萄牙

苏亚雷斯先生

大韩民国

朴先生

俄罗斯联邦

费多托夫先生

瑞典

达尔格恩先生

美利坚合众国

理查森先生

本记录包括中文发言的原文和其他语言发言的译文。定本将刊印在安全理事会正式记录。

更正应只对发言的原文提出。更正应作在印发的记录上,由有关的代表团成员一人署名,在本记录印发日期后的一个星期内送交逐字记录处处长(C-178)。

上午11时40分开会

通过议程

议程通过。

塞拉利昂局势

主席(以英语发言):我谨通知安理会,我收到了塞拉利昂代表的信,他在信中要求邀请他参加关于安理会议程项目的讨论。按照惯例,并征得安理会同意,我提议根据《宪章》有关条款和安理会暂行议事规则第37条,邀请该代表参加讨论,但无表决权。

没有人反对,就这样决定。

应主席邀请,乔纳先生(塞拉利昂)在安理会议席就座。

主席(以英语发言):安全理事会现在开始审议其议程项目。安全理事会是根据其先前磋商中达成的谅解开会的。

在安全理事会成员磋商后,我受权代表安理会发表以下声明:

“安全理事会回顾在塞拉利昂1997年5月25日军事政变之后,安理会主席于1997年5月27日(S/PRST/1997/29)和1997年7月11日(S/PRST/1997/36)发表的声明。安理会谴责推翻民主选出的艾哈迈德·泰扬·卡巴赫总统的政府的行径,并且要求军政府立即采取步骤,无条件恢复该政府。安理会仍然深切关注塞拉利昂局势,该国的局势危害到整个区域的和平、安全与稳定。

“安全理事会强调必须执行《阿比让协定》,该协定继续是塞拉利昂和平、稳定与和解的可行框架。

“安全理事会赞赏西非国家经济共同体(西非经共体)四国外交部长委员会于1997年7月17日至18日和7月29日至30日在阿比让努力同军政府代表谈判危机的和平解决,并且重申安理会完全支持这项调解的目标。安理会深感遗憾这些会谈破裂,并认为会谈失败的责任完全在于军政府拒绝诚意谈判。

“安全理事会认为军政府企图对恢复民选政府提出条件,是令人无法接受的,并且要求军政府放弃它公开宣布的继续掌权的意图,立即恢复与西非经共体四国外交部长委员会的谈判。

“军政府如果没有提出令人满意的答复,安全理事会将准备采取适当措施,以期解决危机并恢复民主选出的卡巴赫总统的政府。

“安全理事会仍然深切关注塞拉利昂日益恶化的人道主义情况,和持续发生掠夺及强占国际机构的救济物品等情事。安理会要求军政府停止对塞拉利昂人民人道主义援助的运送的所有干扰。安理会谴责军政府继续对平民、外国人和西非经共体监测组人员施加暴力和暴力威胁,并且要求停止这种暴力行为。安理会还表示关注由于塞拉利昂危机,难民持续流入邻国,尤其是几内亚的影响。安理会要求所有国家和有关的国际组织提供援助,协助这些国家处理这个问题。

“安全理事会将继续积极处理此案。”

本声明将作为安全理事会文件印发,文号为S/PRST/1997/42。

安全理事会就此结束现阶段对其议程项目的审议。

上午11时50分散会